

## امین ریحانی

در سنه ۱۹۲۲ ميلادي در عالم علم و ادب قطار هصرى همچنان آميشته، اسروري مشاهده کر ديد که آنوقت ساخته و نظير نداشت - آدما و دانشمندان يكديگر را تحبب و تبر يك ميگفتند و ميگفتند معرف ما - ماشرقيها زيارت و هيدار ما آمد، باحترام و تعظيم او قيام نمائيم - يكى تازه وارد را نابغه شرق ديدگري فيلسوف بزرگ - ديدگري فرازنه پرچم افتخارات مشرقيان در مغرب و آن يكى ديدگر آويسنده توالي وبالاخره مهركتاب ( خالد ) و خداوند ( رب عانيات ) و شاعر ذولسانين . نام مهداد .

تازه وارد کي اود ؟ امين ريحاني ! امين ريحاني آويسنده - شاعر - فيلسوف شرقی است که از سالبان دراز تعریف شرق و افکار فلسفه شرق را بازوبا و آمریکا وجه همت قرار داده و قوت اپان و طبع سرشار و آرژي فكري - و قلمسي او هم از ها زوان

پور و هند وی اشعار ته

• •

خود پسندی و غریبی انسان است و همین جهه شائق است

که هدواده مورد احترام - و نگریم گردید . - اگر در اجمعی  
و مخالفی کسی هما را بمعظمت و قدرداری تعریف و معاحسن و خواهای  
همان را تذکار قیاند البتہ از او خورسته خود را ذمہ دار نلایی و  
نکوبم او مهداند - از این رو آنکه هتواند ابن خدید را بحاجت  
با مائی لعابد بپیشست که تمام افراد آلمات و جامده را مرهد  
منابعی خود نموده و همیشه مورد احترام و سپاسگذاری خواهد  
بود - مصر که بعد از زایون در مدابت امروزی ستاره درخشان  
مشراق و در عالم علم و ادب فروند سر شناس و نام آور خاور  
است از برادران دیگر خوده ابن موقعیت را اهتر تشخیص و خوبی  
بیتوانست مقام امین ریحانی را بداند و نکر بیمات شایسته را در -  
یاده او بیجای آرد پیش بیند اگر از طریق وروده این ریحانی اساحله ایل و  
ملکت ابوالهول (اسپلکس) قلعه مصری در جوامع علمی وادی  
خود نهضتی را اشان مهداد مورد تعجب و شکفتی تواند گردید ؟! . -  
ابن ریحانی برای دفعه دوم بس از حیقده سال که مصر را ترک  
کفته بود - از آمر بکا به زیارت شرق وارد مصر گردید و از  
ساخت ورود نا هنگام خروج با همه له و شادی در آغوش اهالی  
مصر ر ساکن آلبغا از او وبا زبان و مردمان دنیاگی جذب بانهاست ..

احرام و محبت بـربره - مجالس توت و سحافی که باقی خواهد داشت از علامه مالک مذبور شکلی بافت داشت مجلس مهم و شایسته است که اولی را علامه دکتر یعقوب صروف در دوم فوریه ۱۹۶۲ واخیر بر احمد ذکر کن باشند در اینهمه اینها نشکلی و در مجلس اخیر که هر روز اعاليٰ هادیه در کار احرام تنظیم شده بود هشتاد نفر از علماء مصری و اروپائی و آمریکائی متوقف در مصر دعوت داشته‌اند - خطب و فصلنامه‌ها در این مجالس خوانده شده باشرح حل این ریحانی و بعضی از متن‌های آنار او را قلم توثیق رافع موضوع کتابی است که بنام : ( امین ریحانی اثر فلسفه هرق در بلاد غرب ) کتابخانه الہلال مصر اطبع رسا اینه است و چندی قبل کتاب مذبور درست تکرار نده اقتداء و مقتضی داشت و سپاه مختار من مختار فرهنگ یهودی فارسی آنکتاب ترجمه و ایمه طنان مختار هدیه ماقدمه تقدیم اهایم و اینک ترجمه احوالش را مینگارد : امین فارس ریحانی در ۱۸۷۶ میلادی در آریه ( فریکه ) از نوایع لباد متولد و بس از سلطم مبادی افت حرب و قرالله در سن ده سالگی با عمه خود ( آپویور ک ) مهاجرت نمود و در آنجا به تحصیل مقدماتی - زبان الکلیسی پرداخته

ولی بواسطه تسلیکی «ماش ناجا» وارد کسب و انجارت گردید و پنج سال انجارت مشغول بود - و در آینه مدت امطالعه کتب شعرای ازدک انگلیس بسوی بود و رغبت غریبی اقبالات (شکسپیر) شاعر معروف انگلیسی یافت و در عین حل شوق زیادی بیاد گرفتن فن اتفاقی حاصل نمود و از اینجهه تجارت را ترک و وارد این فن گردید و پس از سه ماه اینجها تی اتفاقی را رها و در بکی از دارالفنونهای (پو بودک) تحصیل پرداخت و دو این وقت شروع به مقاالت ادبی و انشاد خطابه بازیان عربی و انگلیسی در جرائد و مجلات داشتند امود و از همین هنر - نوع و ازدکی ریحانی شروع میشود - اما بواسطه خوف عارضه ای او بس از بکمال توقف در مدرسه یا مر طبیعت تحصیل نمایند و دو این توافق در ۱۸۹۸ میلادی اسوریه کالج و دست مینماید و در این توافق در لبنان اینجا دیوان (۱۰۰۰) مشغول افکار فاسفی و شاعر ایه فیلسوف مذکور متعجبش داشته و مانند بیگرد که دیوان دیوان مژاور را تقطیعاً پانگلیسی ترجمه نماید و بس از اتمام ترجمه آنرا ایکی از شرکتهای ۱۰۰۰م طبع کتب دو آمریکا سروضه و وارد قبول نموده گردید و بس از این آن شعر ریحانی شروع و بکی از هجایم

آم-بکاری بازخوار وی جشنی ته و در آرچشون اراثه افشد خطایه که از این انگلیسی او ده مورد نهادن شابان شده و از طرف رئیس مجمع ناج کلمی تقدیم میزی الیه و خواهش گردید که بمضی از رهاییات ( مری ) را که انگلیسی اقل کرده برأی استفاضه حاضرین اخ-والد و هیجان در همان اوقات مطالعات عدیده نوشت که وسیله جرائد انگلیسی و عربی - انتشار یافت و باز در ۱۹۰۴ بـوریه معاودت و در فربکه ( فربکه ) غزات گزید - و افکار فلسفی او از این وقت توابع میشود و پس از طبع ( ریحانیات ) مشهوره خود که در آن فلسفه شـفی را در قلب شعری عربی گنجانیده و انتشار دـماهه ای انگلیسی بـکه در آنها اخلاق - احوالی سوـریه را شرح داده است و تحریر بر کتاب ( خازن ) کـتاب از رـفـومـانـهـای مـزاـور و نـزـدـ انـگـلـیـسـیـها مـعروـفـتـ نـامـهـ دـارـهـ هـاـزـ گـشـتـ ( ابویورک ) نـمـودـهـ وـ مـاقـدـ فـلـافـهـ مـعـتـزـلـ اـینـ ( اـروـکـانـ ) وـ ( نـوبـورـکـ ) وـ غـبرـ هـمـاـ بـخطـاـتـ وـ تـالـیـفـ وـ تـحرـیرـ اـورـ درـهـشـهـ وـرـتـرـینـ مجلـاتـ وـ جـرـائـدـ وـ مـحـافـلـ انـگـلـیـسـیـ وـ عـربـیـ بـرـدـأـخـتـ . - اـشـهـارـ اوـ درـ انـگـلـیـسـیـ اـمـثـلـ اـشـهـارـ بـزـرـ کـانـ - شـعـرـ اـیـ اـنـگـلـیـسـ مـورـدـ قـبـولـ طـبـاعـ وـ نـوـشـتـهـ هـایـ وـیـ درـ آـنـ لـغـتـ وـ لـفـتـ عـربـیـ درـ نـهـایـ اـتسـاعـ فـکـرـ وـ مـقـاتـ استـ درـ اـشـهـارـ نـثـورـهـ نـحوـیـ

لقا ش و زار دست است که هر چیز مو رد و صاف در این  
خوا تده تجسم میباشد —

\* \* \*

اخلاق ریعنوی چنین است که همواره افماش را با قول خود  
منطبق دارد و هبیجوخت خود را بجزو به تبعیت قوانین اجتماعی  
مللی امی شمارد عاشق آزادی و استقلال فکر است و بکسایرک، نسبت  
با او ای نمایند باشد بین ایشند ایسا و هر دویاری و فتاوی مینمایند  
و به تجھیلات معموله علائقه هند ایست و هبیچکس را تحقیقو امی نمایند  
و تراویت وی جامع تراویت سودیانی مترقبی و آهربگانی هند است  
قدا متوسط ماقبل به بستی و ضعیف البینیه و لاغر اندام است چشمان  
درشت و پیشانی و گشاده دارای بیطاعات فرسنگی  
پرمال جامع علوم انسانی

امین ریعنوی در تکمیل سیاحت خود از مصر به بلاد هری دیگران  
از قبیل سودیه و عراق و سجاز و غبره رفته و اینجا سیاحت خود  
را در کتابی اقام ملوك العرب بطبع دسانیده است که فاضل ارجمند افای  
میرزا محمد خان افزونی در شماره (۱۱ - ۱۲) مجله فرانگستان.  
اسکتاب مذبور تقریباً نوشته و فهرستی ۵۰ م از آن ایوان و بجهاتی  
لزوم مطالعه آنرا ایده نوشته فرموده اند . س . ص .